



## 美國退伍軍人和殘障人士有機會申請 流動食品攤販全市監管執照

紐約市衛生局現向美國退伍軍人和殘障人士開放流動食品攤販全市監管執照的申請。獲得全市監管執照後，您即可以申請全期（全年有效）的全市流動食品攤販許可證。

如果您持有當前有效、未過期的紐約市衛生局核發之流動食品攤販執照（身份徽章），**並且**是美國退伍軍人或殘障人士，即可申請加入這一候補名單。本候補名單的名額有限，獲准優先順序如下：

- 第一組：美國殘障退伍軍人
- 第二組：殘障人士（非美國退伍軍人）
- 第三組：美國退伍軍人（無殘障）

您只能獲選加入一個監管執照候補名單。如果您已入選了另一個監管執照候補名單，而現在因為自身是美國退伍軍人或殘障人士，而希望加入本候補名單，則您將從當前已經入選的另一個監管執照候補名單中被除名。申請監管執照時，您需要提供自己是美國退伍軍人或殘障人士的證明。

全市監管執照候補名單申請表及填寫說明可於 [nyc.gov/health/mobilefood](https://nyc.gov/health/mobilefood) 網站上獲得。您也可以撥打 **311** 查詢「mobile food」（流動食品），要求將申請表郵寄給您。

候補名單申請必須以電郵或郵遞方式提交，電郵及郵戳日期不得晚於 **2026 年 4 月 28 日**。

如需更多資訊，請造訪 [nyc.gov/health/mobilefood](https://nyc.gov/health/mobilefood)。